

Distr.

GENERAL

S/1994/790

4 July 1994

ARABIC

ORIGINAL: SPANISH

مجلس الأمن



رسالة مؤرخة ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٤ ووجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم للمكسيك لدى الأمم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي، يسرني أن أبعث بالمعلومات التالية المتعلقة بالالتزام المكسيك بالتدابير الواردة في قرار مجلس الأمن رقم ٨٨٣ (١٩٩٣).

ففي ٢٧ حزيران/يونيه ١٩٩٤، نشر في الجريدة الرسمية للاتحاد قرار لوزارة التجارة ودعم الصناعة ينص على منع تصدير السلع المحددة في مرفق قرار مجلس الأمن رقم ٨٨٣ (١٩٩٣) وكذلك توفير المعدات أو التوريدات وإصدار التراخيص لصناعة هذه السلع أو صياتتها، وتكون جهة وصولها الجماهيرية العربية الليبية.

ومع أن سريان هذا القرار بدأ في ٢٨ حزيران/يونيه ١٩٩٤، كافلا بذلك الالتزام التام بالقرار رقم ٨٨٣ (١٩٩٣)، فإن حكومة المكسيك كانت قد اتخذت قبل ذلك التدابير الملائمة ذات الصلة.

وسأكون ممتنًا لكم بالغ الامتنان لو تفضلتم بالعمل على نشر هذه المعلومات بوصفها وثيقة لمجلس الأمن.

(التوقيع) السفير فيكتور فلوريس أوليا
الممثل الدائم للمكسيك
لدى الأمم المتحدة
